



CISA CERAMICHE

PER PASSIONE DAL 1954

bohème

GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA
COLOURED BODY PORCELAIN STONEWARE

ITALIAN TILES



MOGANO-CEMENTO

PALISSANDRO

WENGHE-SABBIA

GRIGIO

SBIANCATO

50x50 20"x20"

NATURALE
NATURAL

RETTIFICATO LAPPATO
STRAIGHTENED SEMI-POLISHED

GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA
COLOURED BODY PORCELAIN STONEWARE

bohème

Combinando il calore del legno anticato con il minimalismo del cemento spatolato, Bohème è un innovativo mix di sapori differenti, che con cinque colori e due finiture offre soluzioni di arredo non banali in grado di interpretare più stili, dal classico allo shabby-chic, dal country al moderno.

Combining the warmth of distressed wood with the minimalism of spatula-finish concrete, Bohème is an innovative mix of different tastes, that with five colours and two finishes offers non-predictable furnishing solutions able to interpret different styles, from classic to shabby-chic, from country to modern.

Conjuguant la chaleur du bois vieilli et le minimalisme du béton travaillé à la spatule, Bohème est un mélange innovant de goûts différents. Décliné en cinq couleurs et en deux finitions, il permet d'obtenir des solutions d'ameublement originales en mesure d'interpréter plusieurs styles, du classique au shabby chic en passant par le country et le moderne.

Durch Kombination des Antik-Holzes mit dem Minimalismus des gespachtelten Zements ist Bohème eine innovative Mischung unterschiedlicher Geschmacksrichtungen, die mit fünf Farben und zwei Verarbeitungen nicht alltägliche Einrichtungslösungen bietet und in der Lage ist, mehrere Stile zu interpretieren, vom Klassischen bis zum Shabby-Chic, vom Country bis zum Modernen.

Союз теплого дерева с эффектом античности и минималистичного шпатлеванного цемента, Bohème – это новаторское смешение разных стилей, которое благодаря пяти цветам и двум видам отделки обеспечивает оригинальные решения оформления интерьера в разных стилях: классическом и «потертый шик», кантри и современном.

SESSANT'ANNI
DI PERSONE,
SESSANT'ANNI DI
AUTENTICA PASSIONE
PER LA CERAMICA

sixty years of people, sixty years of true passion for ceramic tiles

ITALIAN TILES

1954 2014
CISA CERAMICHE









GRIGIO 50x50 NAT.

GRIGIO







bohème



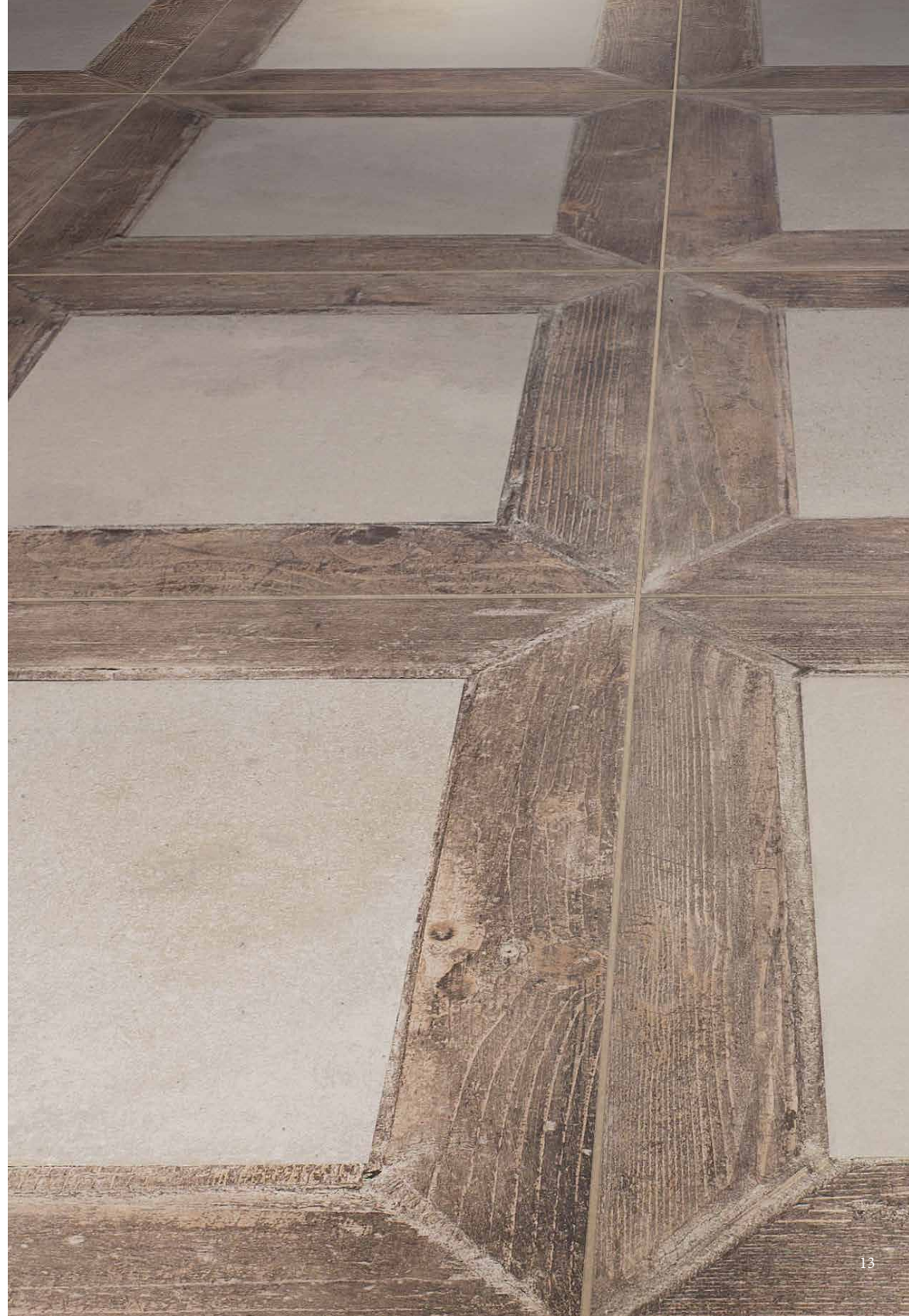


MOGANO-CEMENTO

TILES FOR LIGHT COMMERCIAL TRAFFIC AREA



MOGANO-CEMENTO 50X50 NAT.







PAVIMENTO
FLOOR TILE
ÉTAGE
BODEN
НАПОЛЬНАЯ



9,5 mm

SPESSORE
THICKNESS
ÉPAISSEUR
DICKE
КОЛЩИНА



V4

FORTE STONALIZZAZIONE
SUBSTANTIAL VARIATIONS
EFFET DÉNUANCÉ TRÈS ACCENTUÉ
STARKE ABWEICHUNG
БОЛЬШАЯ РАЗНИЦА ТОНА

nat

NATURALE
NATURAL
NATUREL
NATUR OBERFLÄCHE
НАТУРАЛЬНЫЙ

lapp
rett

LAPPATO E RETTIFICATO
HONED AND RECTIFIED
SEMI-POLI ET RECTIFIÉ
TEILPOLIERT UND KALIBRIERT
ПРИТЕРТАЯ И КАЛИБРОВАННАЯ



Cisa Green / The future stems from the present. Quality is a balance that combines surface aesthetics and high technical performance with love for nature, thereby safeguarding the ecosystem. To achieve this, our products are realized using technologies that reduce the consumption of natural resources, minimize the impact of harmful substances on the environment, while always guaranteeing attractive surfacing materials that help you live your life to the full.



Cisa Digital / The new digital technology which Ceramiche Cisa employs in the manufacture of its products offers a wide range of graphics options and faithful reproductions of all types of textures, colours and surfaces. This means Ceramiche Cisa products are both extremely attractive and highly resistant on all technical levels.

bohème

MOGANO-CEMENTO

PALISSANDRO

WENGHE-SABBIA



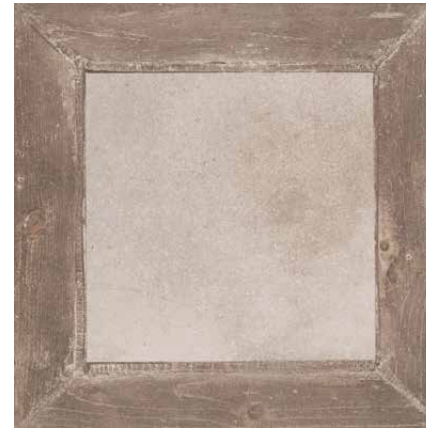
GRIGIO





SBIANCATO

mogano-cemento



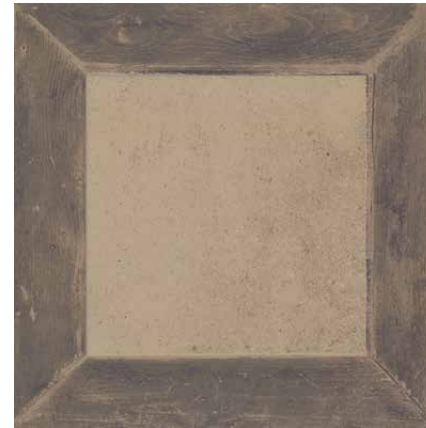
0153920 50x50 / 20"x20" nat. ■44
0153921 49,5x49,5 / 20"x20" lapp.ret. ■70

palissandro



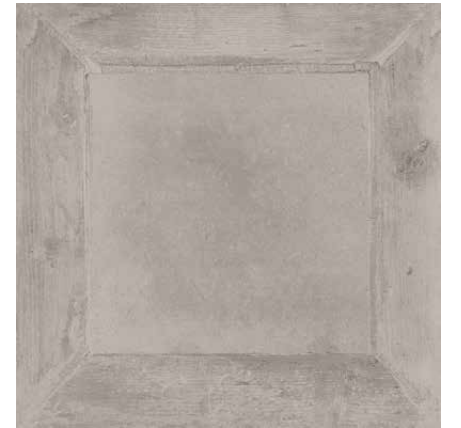
0153980 50x50 / 20"x20" nat. ■44
0153981 49,5x49,5 / 20"x20" lapp.ret. ■70

wenghe-sabbia



0153940 50x50 / 20"x20" nat. ■44
0153941 49,5x49,5 / 20"x20" lapp.ret. ■70

grigio



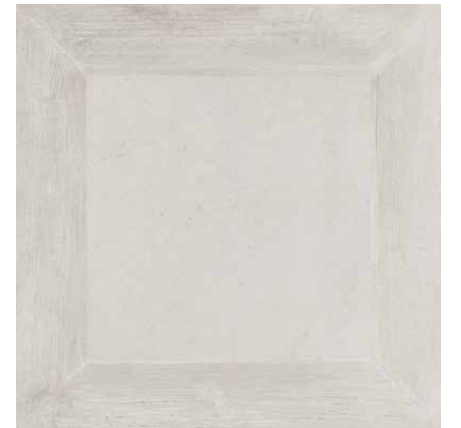
0153960 50x50 / 20"x20" nat. ■44
0153961 49,5x49,5 / 20"x20" lapp.ret. ■70



battiscopa

8x50 / 3"x20" nat ●11
0153922 mogano-cemento
0153942 wenghe-sabbia
0153982 palissandro
0153962 grigio
0153902 sbiancato

sbiancato



0153900 50x50 / 20"x20" nat. ■44
0153901 49,5x49,5 / 20"x20" lapp.ret. ■70

CARATTERISTICHE TECNICHE
TECHNICAL FEATURES.
CARACTERISTIQUES TECHNIQUES
TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN
ХАРАКТЕРИСТИКИ

GRES PORCELLANATO COLORATO IN MASSA
COLOURED BODY PORCELAIN STONEWARE
GRÈS CÉRAME COLORÉ DANS LA MASSE
IN DER MASSE GEFÄRBTES FEINSTEINZEUG
КЕРАМИЧЕСКИЙ ГРАНИТ ОКРАШЕННЫЙ В МАССЕ

GRUPPO DI APPARTENENZA
SPECIFIC GROUPING
GROUPE D'APPARTENANCE
ZUGEHÖRIGKEITS GROUPE
ЧЛЕНСТВО В ГРУППЕ

EN 14411

CARATTERISTICA
FEATURES
CARACTERISTIQUES
EIGENSCHAFTEN
ОСОБЕННОСТЬ

VALORE PRESCRITTO
PRESCRIBED VALUE
VALEUR PRESCRITE
VORGESCHRIBENER WERT
ЗАДАННОГО ЗНАЧЕНИЯ

RISULTATI TESTS
TEST RESULTS
RESULTATS DES ESSAIS
PRÜFERGEBNIS
ТРЕБОВАНИЕ

METODO DI PROVA
TEST METHOD
MÉTHODE D'ESSAI
PRÜFMETHODE
МЕТОД ИСПЫТАНИЯ

	LUNGHEZZA E LARGHEZZA LENGTH AND WIDTH LONGUEUR ET LARGUEUR LÄNGE UND BREITE ДЛИНА И ШИРИНА	± 0,60 %	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-2
	SPESORE THICKNESS ÉPAISSEUR DICKE ТОЛЩИНА	± 5 %	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-2
	RETTILINEITÀ DEI LATI SIDE STRAIGHTNESS RECTITUDE DES ARÊTES GERADLINIGKEIT DER KANTEN КРИВИЗНА СТОРОН	± 0,50 %	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-2
	ORTOGONALITÀ SQUARENESS ORTHOGONALITÉ RECHTWINKLIGKEIT КОСОУГОЛЬНОСТЬ	± 0,60 %	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-2
	PLANARITÀ FLATNESS PLANÉITÉ EBENHEIT КРИВИЗНА ЛИЦЕВОЙ ПОВЕРХНОСТИ	± 0,50 %	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-2
	QUALITÀ DELLA SUPERFICIE SURFACE QUALITY QUALITÉ DE LA SURFACE QUALITÄT DER OBERFLÄCHE КАЧЕСТВА ПОВЕРХНОСТИ	-	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-2
	ASSORBIMENTO D'ACQUA WATER ABSORPTION ABSORPTION D'EAU WASSERAUFNAHME ВОДОПОГЛОЩЕНИЕ	E ≤ 0,5%	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-3
	SFORZO DI ROTTURA BREAKING STRENGTH CONTRAÎNTE DE RUPTURE BRUCHKRAFT УСИЛИЕ НА ИЗЛОМ	1300 MIN	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-4
	RESISTENZA ALLA FLESSIONE BENDING STRENGTH RÉSISTANCE À LA FLEXION BIEGEZUGFESTIGKEIT ПРОЧНОСТЬ НА ИЗГИБ	35 MIN	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-4
	RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI RESISTANT TO THERMAL SHOCKS RÉSISTANCE AUX ÉCARTS DE TEMPÉRATURE THERMOSCHOCKBESTÄNDIGKEIT УСТОЙЧИВОСТЬ К ПЕРЕПАДУ ТЕМПЕРАТУР	-	RESISTENTE RESISTANT RÉSISTANT WIDERSTANDSFÄHIG УСТОЙЧИВ	UNI EN ISO 10545-9
	RESISTENZA AL GELO FROST RESISTANCE RÉSISTANCE AU GEL FROSTBESTÄNDIGKEIT МОРОЗОУСТОЙЧИВОСТЬ	RICHIESTA, REQUIRED, REQUISÉ, GEFORDERT, КРЕБУЕТСЯ	RESISTENTE RESISTANT RÉSISTANT WIDERSTANDSFÄHIG УСТОЙЧИВ	UNI EN ISO 10545-12
	RESISTENZA ALLE MACCHIE STAIN RESISTANCE RÉSISTANCE AU TÂCHES FLECKEN BESTÄNDIGKEIT УСТОЙЧИВОСТЬ ЭМАЛИ К ЗАГРЯЗНЕНИЮ	CLASSE 3 MIN	≥ CLASSE 3	UNI EN ISO 10545-14
	RESISTENZA AI PRODOTTI CHIMICI DI USO DOMESTICO RESISTANCE TO HOUSEHOLD CHEMICALS RÉSISTANCE AUX PRODUITS CHIMIQUES MÉNAGERS WIDERSTAND GEGEN HAUSHALTSREINIGER УСТОЙЧИВОСТЬ К БЫТОВОЙ ХИМИИ	GB MIN	CONFORME CONFORMING CONFORME KONFORM СООТВЕТСТВУЕТ	UNI EN ISO 10545-13
	CARATTERISTICHE ANTISDRUCCIOLIO ANTI-SLIP PROPERTIES CARACTERISTIQUES ANTIDÉRAPANTES RUTSCHHEMMENDE EIGENSCHAFT ПРОТИВОСКОЛЬЗАЮЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	-	VEDERE LA SERIE SEE THE COLLECTION VOIR LA COLLECTION SIEHE DER KOLLEKTION СМ. СЕРИЮ	-

Consigli per la posa: Per il prodotto rettificato, si consiglia di posare la piastrella con una fuga di almeno 2 mm. Per ottenere una migliore resa estetica, prelevare il materiale da scatole diverse.

Laying tips For the straight-edged product, we recommend you lay the tile with a joint of at least 2 mm. For best aesthetic results use material taken from different boxes.

Conseils pour la pose En ce qui concerne le produit rectifié, il est recommandé de poser le carreau avec un joint d'au moins 2 mm. Pour améliorer le rendement esthétique, prélever le matériel dans des boîtes différentes.

Empfehlungen zur Verlegung Beim kalibrierten Produkt wird geraten, die Fliese mit einer Fuge von mindestens 2 mm zu verlegen. Mischen Sie das Material für eine bessere ästhetische Wirkung aus verschiedenen Kartonen.

Рекомендации по укладке Для калиброванных изделий рекомендуем укладывать плитку с швом не менее 2 мм. Для получения наилучшего эстетического результата следует брать материал из разных коробок.

I colori e gli effetti riportati sul presente catalogo sono indicativi per i limiti consentiti dalla stampa; per questo non possono essere vincolanti e costituire base per eventuali contestazioni

The colours and the effects on this catalogue are indicative for the limits allowed by the press; for this reason, they cannot be binding and be the base for possible claims.

Les couleurs et les effets figurant dans le catalogue sont fournis à titre indicatif pour les limites admises par l'impression; ils ne peuvent donc pas être contraignants ni constituer une base pour d'éventuelles contestations.

Die in diesem Katalog angegebenen Farben und Effekte sind auf Grund der durch den Druck zugelassenen Möglichkeiten Beispiele. Deshalb können sie nicht als verbindlich angesehen werden und als Grundlage für eventuelle Beanstandungen dienen.

Приведенные в этом каталоге цвета и эффекты приближены ввиду ограниченных возможностей печати. Поэтому, они не могут считаться обязывающими и не могут стать причиной предъявления претензий.

Avvertenza: controllare, prima della posa, tonalità, calibro e scelta. Non si accettano reclami relativi a materiale già posato.

Attention: before tile setting, please verify shade, calibre and grading. Claims regarding these items cannot be accepted after tile setting.

Attention: avant la pose prière de contrôler nuance, calibre et choix. Les réclamations relatives à du matériel déjà posé ne pourront pas être acceptées.

Wichtiger Hinweis: vor Verlegung farbton kalibrierung und sortierung vergleichen. Diesbezügliche bean standungen nach verlegung können nicht berücksichtigt werden.

Примечание: Проверьте перед укладкой тон, сорт и калибр, после укладки материала претензии не принимаются

IMBALLI PACKAGING EMBALLAGES VERPACKUNGEN УПАКОВКА	pz x		kg x		m ² x		m ² x		ml x	
50x50 nat	6	24	32,5	780	1,5	36	-	-	-	-
49,5x49,5 lapp.ret	6	24	31,5	756	1,5	36	-	-	-	-
battiscopa 8x50	10	-	-	-	-	-	-	-	-	5

CERTIFICAZIONI
CERTIFICATES
LES CERTIFICATIONS
PRÜFZEUGNISSE
СЕРТИФИКАТЫ



www.ceramichecisa.it

11/2014

CISA CERAMICHE
PER PASSIONE DAL 1954

1954 2014
CISA CERAMICHE

www.ceramichecisa.it

Via Statale 99/D
42013 Dinazzano di Casalgrande (RE)

Tel. +39 0522 773602
Fax +39 0522 773650 (Italia)
+39 0522 773649 (Estero)

RICCHETTI GROUP 


Ceramics of Italy